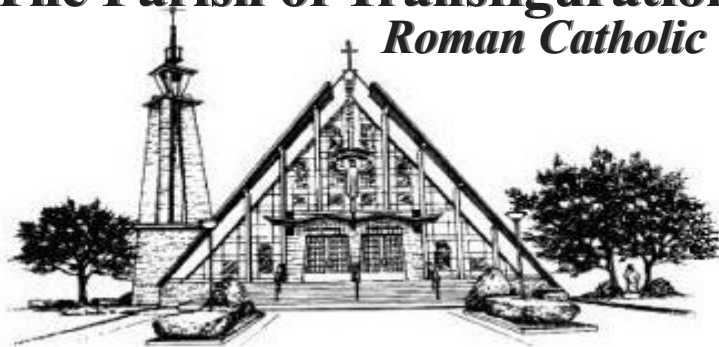


The Parish of Transfiguration ~ Saint Stanislaus Kostka

Roman Catholic Church



64-25 Perry Avenue

Maspeth, NY 11378

57-15 61st Street

Rev. Msgr. Joseph P. Calise, Pastor

Rectory/Mailing Address: 57-15 61st Street, Maspeth, NY 11378

718-326-2185

Fax: 718-416-2108

Email: Transtans@gmail.com

Website: Transtans.org

Mission Statement: Grateful for God's Blessings, the Mission of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Parish is to pass on the message of God's love for each and all within its diverse community.

PASTORAL STAFF

Rev. Joseph Wilson, Parochial Vicar

Deacon Andrzej Lewandowski

Deacon Ed O'Connell

Mrs. Catherine Mangone, St. Stanislaus Academy Principal

Maria Flaim, Music Ministry

Andrew Clavin, Music Ministry

PARISH STAFF

Karin Gully, Secretary

Charles Riggio, Secretary

Peter Mulligan, Director Buildings & Grounds at Transfiguration

RECTORY OFFICE HOURS

Monday - Friday:

9:00am - 12 Noon

1:00pm - 5:00pm

6:00pm - 8:00pm

**No office hours Saturday/Sunday
(by appointment only)**

Donate
online



Scan this QR Code with your
smartphone for easy, secure
online giving. Thank you!

St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens

Serving the Community of Maspeth

61-17 Grand Ave, Maspeth, NY 11378

Ststanscaqn.org • 718-326-1585 • info@ststanscaqn.org

Religious Education

in partnership with Our Lady of Miraculous Medal, Ridgewood

For registration call 718-456-3275 Grades 1 thru 8

or email: TranStans@gmail.com

MASS SCHEDULE

Sunday Vigil (Saturday)

4:00 pm at Transfiguration Church

Sunday

8:00am at St. Stanislaus Kostka Church

9:30am at Transfiguration Church

11:00am at St. Stanislaus Kostka Church

12:30pm at Transfiguration Church (Latin)

12:30pm at St. Stanislaus Kostka (Spanish)

1:30pm at Transfiguration (Lithuanian)
(Second Sunday of the month except July and August)

Weekdays (Monday - Saturday)

8:30 am at St. Stanislaus Kostka Church

7:00pm Spanish Tuesdays at St. Stanislaus Kostka

Weekdays (Monday - Friday)

12 Noon at Transfiguration Church

Holy Days of Obligation

To be announced... See Mass schedule in bulletin

All Masses are Live Streamed via our Website, Facebook Page or
YouTube Channel

Both Churches and Transfiguration Parish Hall
are wheelchair accessible.



Reconciliation/Confessions:

Saturday: 3:15pm - 3:45pm @Transfiguration Church
or call rectory for appointment

Baptism

To arrange for Baptism, please call the Rectory and ask to
speak with one of the Priests.

Matrimony

Marriage arrangements must be made at least six months
prior to the wedding date.

Please log on to www.pre-cana.org for complete
information about marriage preparation in the Diocese.

Devotions

Miraculous Medal Novena

Monday: 6:00 pm at Transfiguration (English)

Saturday: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus Church

Holy Hour with Exposition & Benediction

First Friday of every month, 11:00am @Transfiguration

Rosary

Mon - Sat.: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus

Mon - Fri: 11:30am before Noon Mass, at Transfiguration

Mass Intentions at St. Stanislaus Kostka

Sunday November 20

8:00 † Souls who have no one praying for them
Req. by Phyllis Solimeno

11:00 † Helen Shea
Req. by Papavero Family

12:30 † Ruben Febres Asacio
Spanish
Req. by Constanza Zambrano

Monday November 21

8:30 † Teresa Gully
Req. by Msgr. Calise & Parishioners

Tuesday November 22

8:30 † Paul Winsko (Birthday in Heaven -10th Anniversary)
Req. by Lucille Winsko

7:00pm People of the Parish
Spanish

Wednesday November 23

8:30 † John Rooney
Req. by Gaglio Family

Thursday November 24 (Thanksgiving Day)
9:30 People of the Parish

Friday November 25

8:30 In Thanksgiving
Req. by Dottie Pfister

Saturday November 26

8:30 † Joseph Martino
Req. by Holy Name Society

Sunday November 27

8:00 † John Auletta
Req. by Tuminello Family

11:00 † Frank, Teresa, Gina Fazzolari
Happy Thanksgiving in Heaven
Req. Robert and Savino Fazzolari

12:30 †
Spanish
Req. by

NOVEMBER 20, 2022

*Readings for the week of
November 20, 2022*
Our Lord Jesus Christ - King of the Universe

Monday: Rv 14:1-3, 4b-5; Ps 24:1bc-2, 3-4ab, 5-6; Lk 21:1-4

Tuesday: Rv 14:14-19; Ps 96:10, 11-12, 13; Lk 21:5-11

Wednesday: Rv 15:1-4; Ps 98:1, 2-3ab, 7-8, 9; Lk 21:12-19

Thursday: Rv 18:1-2, 21-23; 19:1-3, 9a; Ps 100:1b-2, 3, 4, 5; Lk 21:20-28
Thanksgiving Day: Sir 50:22-24; Ps 145:2-3, 4-5, 6-7, 8-9, 10-11; 1 Cor 1:3-9; Lk 17:11-19

Friday: Rv 20:1-4, 11—21:2; Ps 84:3, 4, 5-6a and 8a; Lk 21:29-33

Saturday: Rv 22:1-7; Ps 95:1-2, 3-5, 6-7ab; Lk 21:34-36

Sunday: Is 2:1-5; Ps 122: 1-2, 3-4, 4-5, 6-7, 8-9; Rom 13:11-14; Mt 24:37-44

WELCOME HOME

WE ARE GLAD TO SEE
SO MANY PEOPLE RETURNING
TO OUR TWO CHURCHES.
LAST WEEKEND
437 PEOPLE

ATTENDED OUR LITURGIES.
WE HOPE YOU,
YOUR FAMILY & FRIENDS
WILL CONTINUE TO
CELEBRATE THE EUCHARIST
WITH US EVERY WEEK!
NEXT WEEKEND, WHY NOT
BRING A NEIGHBOR??
ALL ARE WELCOME.
THE LIVE STREAM WILL
CONTINUE FOR THOSE
WHO ARE UNABLE COME.

Whether you have an eye for decorating or just hands to help,
you are invited to beautify our altar and church for Christmas at
Transfiguration. Please call the Rectory (718-326-2185) if you are interested!

Mass Intentions at Transfiguration

Saturday November 19

4:00pm † Michael Dyer
Req. by Mom

Sunday November 20

9:30 † Raymond L. Hahn
Req. by Kay Hahn

12:30 Living Birthday Noreen Cotter
Latin
Req. by Doreen Daly

Monday November 21

12:00 † Margaret Scaturro
(Birthday in Heaven)
Req. by her Daughter

Tuesday November 22

12:00 † Pat Ambrosino
Req. by Msgr. Calise & Parishioners

Wednesday November 23

12:00 † Nancy Glass
Req. by Mary B.

Thursday November 24 Thanksgiving Day

12:00 No Noon Mass

Friday November 25

12:00 In Thanksgiving for our
Parish Priests

Saturday November 26

4:00pm † Harold Boerke
Req. Lois and Bob Lepore

Sunday November 27

9:30 † Christine & Walter Koskey
Req. by Lois and Bob Lepore

12:30pm † Richard Vincent Riccio
Latin
Req. by Dr. Paul Michael Kazas

The Wine and Hosts
are donated this week
in memory of
Patrick Hughes
Requested by
Mary Raftery

Respond in Faith, Responder en Fe,
Hope & Charity through your support of the Annual Catholic Appeal. Esperanza y Caridad a través de su apoyo a la Campaña Católica Anual

GOAL / META

\$50,783.00

**PLEDGED /
FONDOS
COMPRO-
METIDOS**

\$43,497.00

**FUND STILL
NEEDED /
SE NECESI-
TAN FONDOS**

\$7,286.00



Today as we celebrate Christ the King, may we open the door of our heart so wide that we may listen to the voice of Jesus calling us to help build his kingdom here on earth.

In the month of November, through your gifts, the Society of St. Vincent de Paul was able to help build the kingdom of God by assisting families, providing food, for utility and rent bills, etc. Thank You!

Hoy, mientras celebramos a Cristo Rey, que abramos la puerta de nuestro corazón para que podamos escuchar la voz de Jesús que nos llama a ayudar a construir su reino aquí en la tierra.

En el mes de noviembre, a través de sus donaciones, la Sociedad de San Vicente de Paúl pudo ayudar a construir el reino de Dios ayudando a las familias, proporcionando alimentos, servicios públicos y facturas de alquiler, etc. ¡Gracias!



OUR LORD JESUS CHRIST KING OF THE UNIVERSE



FROM THE
PASTOR

May the Spirit of
Gratitude
fill your
Hearts and Homes

Que el Espíritu de
Gratitud
llena tu
Corazones y
Hogares

Happy
Thanksgiving

**THANK YOU FOR THE WAYS
YOU SUPPORT OUR PARISH:
GRACIAS POR LAS MANERAS
USTEDES APOYAN NUESTRA PARROQUIA:**



IN PERSON
EN PERSONA



MAIL
CORREO



ONLINE
EN LÍNEA



MOBILE APP
APLICACIÓN MOVIL

929-
227-6622

TEXT
TEXTO

November 12/ 13, 2022 \$

As each one has received a gift, use it to serve one another as good stewards of God's varied grace."
(1 Peter 4:10)




Please pray for our Parishioners, Family Members & Friends who are ill , those on our Tree of Life and for the intentions on our Parish website Prayer Request Page.

Elizabeth Acunto, Richard Almash, Catherine Bakich, Karen, Maryjane & Richard Barry, Roland, Robert Benchik, Brian Benevenuto, Dolores Bernardo, Frank Best, Diane Bitting, Mike Brawley, Eileen Breen, Marie Breslin, Anne Burke, Anthony Carrano, Claire Casale, Isabella Castellanta, Rose Cerini, Michael Chambers, Nancy Cicellini, Linda Cimmino, Brandon Citteria, Rose and Joan Cito, Michael Comperiar, Cole DeDemonic, Jackie De Sena, Stanley DiGlio, Roe Durante, Marie Fernandez, Laura Fitzpatrick, Lilly Fogerholt, Lucille Fusco, Pia Frank, Michael Gallagher, Joan Garland, Lauren & Tony Gelsone, Bro. Steven Glodek, Maureen Griebel, Debbie Groll, Natalie Grogan, Gregory Greco, Michelle Harris, John Hayes, Jose Hernandez, Orfelina Hernandez, Una Hickey, Ellen Hughes, Doreen Ingrassolino, Richard Kane, John Kantlis, Arthur Kaplan, Dr. Paul-Michael Kazas, Teodozja Kubiak, Gary & Nina Lammert, Debbie Langone, Faith Lenihan, Clara Lo Guidice, Patricia McCann, Liz Mc Veigh, Alice Macaluso, Marilyn Macaluso, Amy Martinez, Jorge Martinez, Michael Martinez, Tom Mastrosimone, Maria & Mario Matarrese, Catherine Moran, Roland Muller, Mike Murphy, Agnes Murphy, Tom Murphy, Ines Murrillo, Patricia Nappi, Jayne Nash, Johnny Neid, Patricia Nulty, Kiernan O'Brien, Baby Giavanna Grace Pagnozzi, Marino Paolini, Alfred Parsard, Kelsey P., Baby Lucy Parish, Mary Pennetti, Scott Phelan, Patricia Pilewski, Charenotte Irwin Portello, Agnes Pointes, Ronald Pugliese, Rader Family, Joyce Reynolds, Charlie Riggio, Maureen Rosado, Patricia Russo, Ines Murillo Salud, Daniel Sanchez, Ruth Sanchez, Barbara Sanders, Sophia and Valeria Savoskina, Rose Schiano, Joanna Siff, Lauren Shaman, Ann Shea, Stacey Siegel, Joey Silvestro, Casey Smith, Virginia Specker, Edna Stanga, Linda Stephanololis, Evelyn Stein, Edna Victoria Strocchia, Rosemary Tedeschi, John Toomey, Lu Ann Onorato-Usuriello, Mary Ann Vidiksis, August Vinti, John Viteri, Josephine Volino, Maria Wagner, Robin Walter, T.C.Water, Suzanne Weyn, Deacon Horace Whyte, Seth Zarkin, Ronnie Zimmermann, John and MaryAnn Zero


Christmas Cards for our Veterans



Send some Christmas cheer to a Veteran by **writing a Christmas greeting in a Christmas card** and dropping it (**unsealed**) in one of the designated boxes provided by Matthew's Mission in either Church by **November 27th**. The men and women who receive these cards are truly appreciative of the warm messages and support.


St. Vincent de Paul
ANNUAL THANKSGIVING
FOOD DRIVE

In lieu of canned goods,
we are requesting a cash or
check (payable to St. Vincent
de Paul) donation to help us
purchase the necessary food
for the needy families
in our Parish.
You may place your donation
in the Poor Boxes in Church or
in an envelope marked
"St. Vincent de Paul Society"
in the Sunday Collection
Basket.

"I was hungry and you
gave me to eat"


THE NEW YEARS EVE
PARTY IS BACK.
St. Stan's/Transfiguration Sports
Program invites you and your whole
family to join us in bringing in 2023!!!
December 31st, 8:00pm - 1:00am
Only \$75 per Adult, \$25 per Child (10-17y/o)
***Children under 10 are free!**
DJ, Hot buffet dinner, beer, wine &
soda, dessert & coffee included!
Contact Amanda DeSalvo (718) 894-5368
to reserve your table by Dec. 20, we will
definitely sell out this year, so reserve now!
St. Stan's Gym 61-17 Grand Avenue Maspeth
***There will be no pay at the door!**

Parish of
Transfiguration -
St. Stanislaus Kostka
is now on Tabella!

Scan the QR code or visit the
 link to join our community!
jointabella.com/connect




Tabella

Download the app from the App Store or get it on Google Play.

This app offers a way to stay connected with us in English and in Spanish, and to grow in faith with the best Catholic content.

Descarga la aplicación desde App Store o consíguela en Google Play.

Esta aplicación ofrece una manera de mantenerse conectado con nosotros en inglés y en español, y crecer en la fe con el mejor contenido católico.


Bring in the New Year with Cash!
TRANSFIGURATION -
ST. STANISLAUS KOSTKA PARISH

FIRST PRIZE: \$5000.00 SECOND PRIZE: \$2000.00		ONLY 400 TICKETS TO BE SOLD AT \$50 EACH
THIRD PRIZE: \$500 FOURTH PRIZE: \$500 FIFTH PRIZE: \$500		
DONATION \$50		DRAWING WILL BE HELD: Sunday, January 1st 2023 @ New Years Day Mass

WINNER NEED NOT BE PRESENT
 RECTORY: 718.326.2185 / 718.894.5368

TICKETS NOW AVAILABLE IN THE
RECTORY...GREAT STOCKING STUFFERS!



We are pleased to announce
the return of our
Parish Giving Trees

Gifts, checks, as well as gift cards (VISA, MasterCard or Amex), will be gladly received for the less fortunate children of **Trinity Human Services Corp.** and **Mary of Nazareth Parish**. Checks should be made out to either organization. Checks payable to the Parish will not be given to the organization and will instead be considered a Christmas gift to the Parish).

Kindly leave your unwrapped gift (with the tag attached) by the tree or check/cards (in the marked box) no later than December 17/18.



If you or a corporation you are employed with or do business with would like to sponsor all or part of our parish Anniversaries Gala Dinner Dance being held April 22, 2023, please call the Rectory for a Sponsor Request Letter to present to your company of download it from our parish website (TranStans.org).

Financial assistance in sponsoring our event as a dinner sponsor, cocktail hour sponsor or dessert sponsor would help defray the cost of our gala. In exchange for providing a tax-deductible sponsorship, the organization will be highlighted as a special sponsor of our event in our Anniversaries Journal, on a display at the event as well as on our social media platforms.

265 YEARS OF FAITH ANNIVERSARY SOUVENIR JOURNAL

Please select your ad from the list below by placing a check (✓) on the line to the left of your request. If you are submitting your "camera ready" ad, also place a check (✓) on the Camera Ready ad attached line below. If you want us to layout your ad, please use the space below to write your message. **Deadline for submitting ad is Jan 30, 2023**

- ☐ GOLD PAGE (20 LINES MAXIMUM).....\$175
- ☐ WHITE PAGE (20 LINES MAXIMUM).....\$150
- ☐ HALF PAGE WHITE (10 LINES MAXIMUM).....\$ 80
- ☐ QUARTER PAGE WHITE (5 LINES MAXIMUM).....\$ 50
- ☐ PATRON (2 LINES MAXIMUM).....\$25
- ☐ INSIDE FRONT COVER (10 LINES MAXIMUM).....\$300
- ☐ INSIDE BACK COVER (10 LINES MAXIMUM).....\$300

☐ ~~OUTSIDE BACK COVER (10 LINES MAXIMUM).....\$500~~

Maspeth Federal Savings

☐ Camera ready ad attached - black and white only

Please write your message in the space below, or attach a separate sheet or email to TranStans@gmail.com and we will create your ad.
(Please put ANNIVERSARY JOURNAL in e-mail subject line)

PLEASE MAKE CHECKS PAYABLE TO: *The Parish of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka*
AND MAIL TO: Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Journal Committee
57-15 61st Street, Maspeth, NY 11378-2418

Please include my ad in your Anniversary Journal:

Name

Address

Phone Number

Signature

☐ Please send me a copy of the journal.

FOR OFFICE USE ONLY

Date Received

Check Number

Check Amount

Mission Statement: Grateful for God's Blessings, the Mission of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Parish is to pass on the message of God's love for each and all within its diverse community.